



IFCM 소식

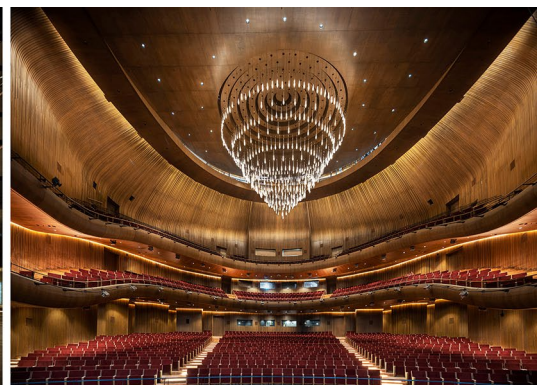
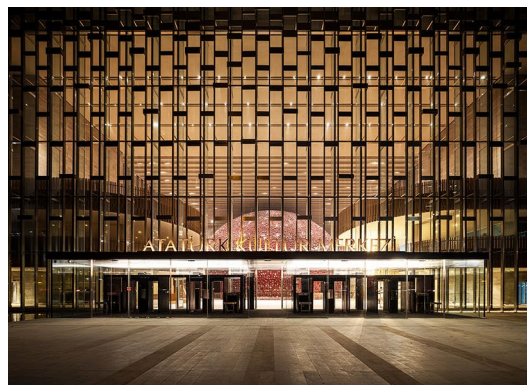
세계 합창 심포지엄이 이스탄불에서 개최됩니다!

다음 세계 합창 심포지엄(World Symposium on Choral Music)은 2023년 4월 25일에서 30일까지 이스탄불(Istanbul)에서 열립니다. 불행히도 2020년 행사가 취소되면서 지난 6년 동안 합창 커뮤니티는 합창 심포지엄을 통해 만날 기회를 가지지 못했습니다. 튀르키예 합창 문화 협회(Türkiye's Choral Culture Association)가 유럽과 아시아의 두 대륙을 연결하는 역사적 다문화 도시인 이스탄불에서 이 멋진 모임을 주최하게 된 것은 매우 흥분되는 일입니다.

튀르키예가 WSCM 2023의 잠재적 주최국으로 참여한 이래로 국가 합창 조직인 합창 문화 협회는 IFCM과 함께 이 프로젝트에 많은 시간과 에너지를 투자했습니다. 행정 및 예술 위원회는 프로젝트의 세부 사항에 대해 작업하고 있으며 국가 위원회와 지역 음악 위원회는 모든 준비가 순조롭게 진행되도록 힘쓰고 있습니다. 행사의 후원은 터키 문화관광부(Turkish Ministry of Culture & Tourism)가 맡고 심포지엄의 중심 허브는 이스탄불의 상징적인 장소인 이스탄불 아타튀르크 문화센터(Istanbul Atatürk Cultural Center)가 될 것이며, 아타튀르크 문화센터는 지난 수년간의 리노베이션 공사 후 2040석의 오페라 홀과 800석의 극장 홀을 갖추고 다시 오픈했습니다. 또한 문화 복합공간에는 전시실, 다목적실, 도서관을 비롯한 다양한 시설을 갖추고 있습니다. 이스탄불의 심장인 타aksim 광장(Taksim Square)으로 합창 커뮤니티를 초대하게 된 것은 행운입니다. 이스티크랄(Istiklal) 거리로 유명한 이 곳은 역사적인 교회들과 박물관, 문화 센터, 지역 상점 및 레스토랑으로 가득합니다.

변화하는 지평(Changing Horizons)이라는 주제 아래 새로운 스타일의 노래를 발견하고 뛰어난 수준의 합창 음악을 경험하기 위해 이스탄불로 오세요. 우리 모두는 세계에서 가장 아름다운 도시 중 하나에서 모든 IFCM 회원들을 만나기를 기대합니다.

<https://www.wscmistanbul2023.com>



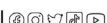
Leave your mark.

Host the
World Symposium on Choral Music
in 2026.



#WSCM2026

FOLLOW US



www.ifcm.net
#IFCMconnects



흔적을 남기세요: 2026년 세계 합창 심포지엄 주최 공고

IFCM은 2026년도 세계 합창 심포지엄의 개최지를 모집을 공고합니다. 3년마다 열리는 이 심포지엄은 국제 합창 스케줄에서 가장 중요한 글로벌 행사입니다. 이 행사는 세계 최고의 음악가, 합창단, 보컬 앙상블, 지휘자, 작곡가, 실무자 및 예술 기획자들을 함께 모아 콘서트, 워크숍, 세미나, 프레젠테이션 그리고 네트워킹 기회의 최상의 경험을





제공합니다. IFCM은 지난 35년 동안 14개 월드 클래스 도시에서 11회의 심포지엄을 개최했습니다. 첫 번째 WSCM은 1987년 비엔나(Vienna)에서 열렸고, 이어서 1990년 스톡홀름/헬싱키/탈린(Stockholm/Helsinki/Tallinn); 1993년 밴쿠버(Vancouver); 1996년 시드니(Sydney); 1999년 로테르담(Rotterdam); 2002년 미니애폴리스(Minneapolis); 2005년 교토(Kyoto); 2008년 코펜하겐(Copenhagen); 2011년 푸에르토마드린(Puerto Madryn); 2014년 서울; 2017년 바르셀로나(Barcelona); (2020년 오uckland, 취소)에서 열렸습니다. IFCM 정책에 따르면 위치는 일반적으로 6개 대륙에 번갈아 정해집니다. 다음 WSCM(2023)은 2023년 4월 25일부터 30일까지 터키 이스탄불(Istanbul)에서 개최됩니다. 세계 심포지엄 개최는 개최 도시/국가에 높은 인지도와 명성을 가져다 줍니다. 그 혜택은 주최 도시와 파트너에 국한되는 것이 아니라 그 지역의 음악적 성장과 경제 활성화에도 영향을 미칩니다. 여러분과 여러분의 단체/기관이 2026년도 심포지엄 개최에 관심이 있다면 여기([HERE](#))에서 가이드라인을 살펴보고 WSCM 주최하는데 있어 필수 정보와 고려해야 할 요구 사항 목록 그리고 컨퍼런스 구성 및 주최 단체의 책임에 대한 세부 사항을 검토하시기 바랍니다. 제안서는 국가 단체나 기관 또는 컨소시엄에서 제출해야 합니다. 시/지역 정부 및 컨벤션 여행사와 같은 타 기관과의 주요 파트너십을 적극 권장합니다.

신청 방법

신청서 [Download](#)

office@ifcm.net으로 제출

제안서 제출 마감일: 2022년 9월 15일.

일정:

- 2022년 9월 15일: 제안서 제출 마감일
- 2022년 10월: IFCM 이사회에서 선정한 제안서 후보 명단 발표
- 2022년 11월 - 1월: IFCM 대표단이 최종 후보들을 만나고 장소 방문
- 2023년 1월 말: IFCM 이사회 2026년 제14회 IFCM 세계 합창 심포지엄 주최지 선정 후 공식 발표

WSCM 2026 기획 가이드라인 [Download](#)

Leave your mark.

Host the World Symposium on Choral Music in 2026.



#WSCM2026

아프리카 칸타트 (AFRICA CANTAT)

아프리카 칸타트2를 시작합니다!

합창단, 성악인, 지휘자, 작곡가 및 관리자를 위한 비경쟁 국제 합창제인 아프리카 칸타트([Africa Cantat](#))는 아프리카를 비롯한 모든 대륙의 합창단원들을 한자리에 모아 아프리카 합창음악의 유산을 홍보하고 또한 다른 대륙의 합창전통을 수용하는 것을 목표로 합니다.



참가자들은 아프리카와 그 외 지역의 유명한 지휘자들과 함께 하는 아틀리에, 매일 열리는 오픈 합창 그리고 지휘자와 작곡가를 위한 프로그램들 중에서 선택할 수 있습니다.

참가 합창단은 콘서트에서 자신의 레퍼토리를 공연할 수 있습니다.

행사장 또는 그 주변에서 선택 가능한 숙박과 식사를 제공합니다.

“미니어처 아프리카”인 카메룬에 오셔서 노래하세요.

아프리카가 야운데(Yaounde)에서 여러분을 기다리고 있습니다. 참가하세요!

<https://www.africacantat.org>



아메리카 칸타트 10 (AMERICA CANTAT 10)

아메리카 칸타트 10 페스티벌(America Cantat 10 Festival)이 2023년 10월 11일부터 15일까지 아르헨티나의 라플라타(La Plata - 부에노스아이레스주의 수도)에서 열립니다. 이 행사는 1992년 아르헨티나 마르델 플라타(Mar del Plata)에서 열렸던 첫 번째 아메리카 칸타트의 30주년을 기념합니다.

“So that the peoples of America sing in a brotherly embrace”

AC
AMERICA CANTAT 10

La Plata, Argentina



October 11-15, 2023



AAMCANT

Asociación Argentina para la Música Coral
“America Cantat”

info: www.aamcant.org.ar | from October 2022.





아메리카 칸타트는 1996년에 다시 마르델 플라타에서 열렸고 그 후 2000년 베네수엘라, 2004년 멕시코, 2007년 쿠바, 2010년 브라질, 2013년 콜롬비아, 2016년 바하마, 그리고 2019년에는 파나마를 거쳤습니다. 팬데믹으로 인해 이번회는 2023년으로 연기되었습니다.

이번에는 잊지 못할 기념 행사가 될 것입니다. 놓치지 마세요!

행사 정보는 [여기\(here\)](#)에서 곧 업데이트 될 예정입니다.

합창의 미래를 창조하다

2022년 IFCM 멤버십 캠페인

우리의 멤버십 캠페인 “합창의 미래를 창조하다(Creating Futures in Choral Music)”가 성공적으로 진행되고 있음을 기쁘게 알려드립니다. 많은 젊은 신입 회원들이 이미 2022-2023 회원 카드를 받았고 더 많은 온라인 활동을 위해 곧 연락을 받을 것입니다. 이 캠페인의 첫 주자가 되어주신 후원자들에게 진심으로 감사드립니다. 여기서 멈추지 마십시오! 여러분도 IFCM 40주년 기념 선물을 주는 것으로 합창음악의 미래에 기여할 수 있습니다. 한 명 이상의 젊은 신입 회원을 후원해주세요! [여기\(here\)](#)에서 신청서를 작성해주세요.

공유! 공유! 공유 해주세요!

젊은 지휘자, 성악가, 작곡가, 매니저, 관리자 또는 합창 음악 애호가입니까? 세계적인 합창 협회에 소속되고 싶습니까? 국제 합창 연맹(IFCM)은 이를 가능하게 하기 위해 회원 캠페인을 시작합니다. 여러분이 젊은 합창 음악가(35세 이하)라면 IFCM의 2년 멤버십 후원에 신청할 수 있습니다. 망설이지 마세요. 이 신청서([form](#))를 작성하시고 전 세계의 수백 명의 다른 젊은 합창 애호가들과 함께 이 멋진 프로그램에 참가하세요.

국경 없는 지휘자회

카메룬에서 열린 국경 없는 지휘자회(CWB) 3차 세션

국경 없는 지휘자회(Conductors Without Borders)의 세 번째 세션이 아 코르 주아 카메룬(A Coeur Joie of Cameroon) 합창연맹과 창립 회원인 코르 드 라 샤리테 협회(Association Coeur de la Charité)의 협업으로 2022년 6월 27일부터 7월 2일까지 카메룬 두알라(Douala)에서 열렸습니다. 70명의 지휘자가 레벨별 3가지 교육 세션에 참가했습니다.

[여기\(here\)](#)에서 보고서 전문(프랑스어)을 볼 수 있습니다.

IFCM 창립회원 소식

미국 합창지휘자 협회(ACDA)

ACDA 전국 이벤트([2023 ACDA National Conference](#)) - 소속된 장소(A Place of Belonging)

2023년 2월 22일 - 25일, 신시내티, 오하이오주(Cincinnati, Ohio)
컨퍼런스 연구 포스터 세션에 대한 가이드라인이 게시되었습니다. 지원서는 2022년 10월 3일부터 19일까지 접수하며 지원자는 2022년 12월 1일에 통지됩니다.





유럽 합창 협회 - 유로파 칸타트

2022년 유럽 합창 협회 멤버십 주간에 참가하세요 - 비회원도 참가 가능합니다!
연례 멤버십 주간 행사에 여러분을 초대합니다. 올해는 2022년 11월 17일에서 20일까지 세르비아의 노비사드(Novi Sad)에서 열리며 행사 구성은 다음과 같습니다:

- 11월 10일 온라인 프로젝트 프레젠테이션 세션
- 11월 18일 6개의 선택 가능한 토론회가 있는 멤버십 데이
- 친구들을 만나고 새로운 관계 형성을 위한 네트워킹 시간
- 트레이닝 리딩 보이시즈(Training Leading Voices) 프로젝트 결과 보고 회의
- 11월 19일 회원 및 간접 회원을 위한 공식 총회
- 지속 가능한 환경에 대한 워크숍
- 세르비아 및 발칸 반도의 합창 음악 프레젠테이션 및 선정된 세르비아 합창단들의 콘서트
- 2022년 유럽 문화 수도인 노비사드(Novi Sad)에 대해 알아보는 시간

여기([here](#))에서 초대장 전문을 볼 수 있으며 이 페이지([this page](#))에서 더 많은 정보를 볼 수 있습니다!

신청 마감일: 2022년 9월 20일

우리 협회에 가입하는데 관심이 있는 중동부 또는 남동부 유럽의 회원 단체나 단체를 대표하십니까? 그렇다면 무료로 참가 신청을 하고 여행 경비도 지원받을 수 있습니다! 이그나이트(IGNITE) 프로젝트의 프레임 내에서 중동부 또는 남동부 유럽의 회원 단체 (혹은 협회 가입에 관심이 있는 단체)의 대표들을 위해 우리의 멤버십 주간 행사에 특별히 무료 참가를 제공합니다.

초대장([invitation](#))의 모든 세부 사항과 조건을 읽어보세요! 신청 마감일: 2022년 9월 15일

이 행사는 EU의 크리에이티브 유럽 프로그램(Creative Europe Program)에서 공동으로 자금을 지원하는 이그나이트(IGNITE)의 프레임에서 진행됩니다.



2022년 9월 22일 11:00 CET(중앙 유럽 표준시)에 열리는 온라인 웨비나 #2 "디지털 툴과 하이플렉스(Digital tools and HyFlex)"를 놓치지 마세요!.

짐 다우스 헤르뇌에(Jim Daus Hjernøe) 교수가 진행하는 이 웨비나는 보컬그룹, 합창단 그리고 합창단 지도자들이 함께 음악을 만들거나 창의적인 음악 개발을 할 때 시간을 절약하기 위한 하이플렉스(HyFlex) 학습의 구체적인 예시를 보여줄 것입니다.

짐 다우스 헤르뇌에는 리드믹 콰이어 리딩(Rhythmic Choir Leading)의 교장이자



덴마크 왕립 음악원(The Royal Academy of Music in Denmark)의 보컬 센터의 센터장이며, 리드믹 콰이어 리딩 교육의 선두적인 유럽 센터로 국제적인 인정을 받고 있습니다. 그는 2002년부터 즉흥적 보컬 아트에 중점을 두었고, 그 중 하나로 혁신적이고 획기적인 방법론인 '보컬 페인팅(Vocal Painting)'을 사용하는 '인텔리전트 콰이어(The Intelligent Choir)'를 개발했습니다.

동영상([this video](#))을 보시고 여기([this page](#))에서 더 많은 정보를 보세요!

여기에서 등록 하세요

이 웨비나는 누구나 참가 가능하며 참가비는 없습니다. 페이스북에서 이 행사([the event](#))를 공유해주세요!

이 행사는 EU의 크리에이티브 유럽 프로그램(Creative Europe Program)에서 공동으로 자금을 지원하는 이그나이트(IGNITE)의 프레임에서 진행됩니다.



DIGITAL TOOLS AND HYFLEX

Thursday | 22 September | 11:00 CET



With Jim Daus Hjernø

an initiative of  Co-funded by the
Creative Europe Programme
of the European Union

IFCM 회원 소식

카탈루냐 독립 합창협회(FEDERACIÓ CATALANA D'ENTITATS CORALES) 소식 제58회 바르셀로나 국제 합창제, 스페인, 2023년 7월 3 - 9일

카탈루냐 독립 합창협회([Federació Catalana d'Entitats Corals FCEC](#))가 전 세계의 음악과 문화로 둘러싸인 바르셀로나 중심부에서 6일 동안 워크숍과 콘서트로 구성된 연례 국제 노래 주간을 개최합니다!

참가 합창단은 폐막 콘서트 및 추가로 두 번의 콘서트를 공연하게 됩니다Contact the Federació Catalana d'Entitats Corales.

오후의 워크숍은 엘리센다 카라스코(Elisenda Carrasco, 카탈루냐), 조르디 카잘스(Jordi Casals, 카탈루냐) 그리고 세르지 쿠엔카(Sergi Cuenca, 카탈루냐)가 지휘합니다.

신청 마감일: 2023년 1월 15일

2022년 9월호

자원 봉사자들이 합창
세계를 연결한다



IFCM 뉴스

연락처: [Contact the Federació Catalana d'Entitats Corales](#)



유럽 합창 협회-유로파 칸타트(European Choral Association-Europa Cantat)에서 만든 합창 행사 일정([Calendar of Choral Activities](#))과 미국 합창지휘자 협회(American Choral Director Association) ACDA의 네트워크인 코랄넷([ChoralNet](#))을 방문하여 다가 오는 합창 행사를 확인하세요.